

Dated: 07/03/2023

سياسة نظام استمرارية الاعمال
في مدينة الشارقة للخدمات الإنسانية
Business continuity policy
in Sharjah City for Humanitarian Services

تمكين
Empowerment

إحتواء
Inclusion

مناصرة
Advocacy

بيان سياسة استمرارية الاعمال BUSINESS CONTINUITY POLICY STATEMENT

SCHS mission is to strive the causes of various disabilities through early intervention and community outreach. We are advocates aiming at the inclusion and empowerment of persons with disabilities through education, rehabilitation, and job placement to shape independent, self-reliant individuals in society.

تتمثل مهمة مدينة الشارقة للخدمات الإنسانية للحد من أسباب الإعاقة بالتدخل المبكر والتوعية المجتمعية، وتعمل على مناصرة واحتواء وتمكين الأشخاص ذوي الإعاقة بالتعليم والتأهيل والتوظيف ليكونوا مشاركين ومستقلين في مجتمعاتهم.

Sharjah City for Humanitarian Services is committed to achieving the continuity of its vital business without interruption for the benefit of its clients and strategic partners in cases of emergencies, crises and disasters, by building an administrative system that provides readiness to respond and recover from potential disruptions.

تلتزم مدينة الشارقة للخدمات الإنسانية في تحقيقها لاستمرارية أعمالها الحيوية دون انقطاع لصالح متعاملاتها وشركائها الاستراتيجيين في حالات الطوارئ والأزمات والكوارث، وذلك من خلال بناء نظام إداري يوفر الجاهزية للاستجابة والتعافي من حالات التعطل المحتملة.

1. SCHS Seeks to establish and develop a business continuity system in accordance with the requirements of the National standards AE/SCNS/NCEMA/7000:2021

1. تسعى المدينة لوضع وتطوير نظام استمرارية الأعمال وفقاً لمتطلبات المعيار الوطني
AE/SCNS/NCEMA 7000:2021

2. Provide the necessary resources to comply with this policy and the requirements of the business continuity management .

2. توفير الموارد اللازمة للتوافق مع هذه السياسة و متطلبات نظم إدارة الأعمال.

3. Develop, follow, measure, review and maintain the improvement of business continuity management objectives, targets and programs.

3. وضع ومتابعة وقياس ومراجعة واستمرارية تحسين أهداف ومستهدفات برامج إدارة استمرارية الأعمال.

4. Regularly review, measure and evaluate the performance of the business continuity system to ensure continuous improvement.

4. مراجعة منتظمة وقياس وتقييم أداء نظام استمرارية الأعمال لضمان التحسين المستمر.

5. The policy will be available to staff and the public.

5. ستكون السياسة متاحة للموظفين والعامّة

إطار العمل على تحقيق هذه السياسة FRAMEWORK TO ACHIEVE THIS POLICY

Promoting a positive culture for the business continuity system by establishing an administrative system in line with the organization's work context and creating a partnership between management and employees

تعزيز ثقافة إيجابية لنظام استمرارية الأعمال من خلال تأسيس نظام إداري يتماشى مع سياق عمل المؤسسة و خلق شراكة بين الإدارة والموظفين

Enhancing awareness and participation in the business continuity system through comprehensive training programs, motivation and strengthening internal and external communication.

تعزيز الوعي والمشاركة في نظام استمرارية الاعمال من خلال برامج تدريبية شاملة والتحفيز وتعزيز التواصل الداخلي والخارجي.

Review and continuous evaluation of the effectiveness of the system and the extent of compliance and performance through inspection, audit and management review

المراجعة و التقييم المستمر لفاعلية النظام و مدى الامتثال والاداء وذلك من خلال التفتيش والتدقيق ومراجعة الإدارة.

Commitment to the risk and emergency management system in Sharjah City for Humanitarian Services 5/25/2022, which is compatible with business continuity management

الالتزام بمنظومة إدارة المخاطر والطوارئ بمدينة الشارقة للخدمات الإنسانية 2022/5/25 والتي تتوافق مع إدارة استمرارية الأعمال .

The business continuity system policy, framework, and its suitability will be reviewed periodically to ensure its continued compliance with all legislative and regulatory laws, as well as the sustainability of performance effectiveness.

سوف تتم مراجعة سياسة نظام استمرارية الاعمال و إطارها و مدى ملائمتها بصفة دورية لضمان استمرار مطابقتها مع كافة القوانين التشريعية والتنظيمية و كذلك استدامة فاعلية الأداء.